



## AKR 64 I - AKR 643

### D INSTALLATIONSANGABEN

Mindestabstand zur Kochfläche: 65 cm (Elektroplatten), 75 cm (Gas-, Öl-, Kohlekochplatten). Befolgen Sie bei der Installation die Nummerierung (1⇒2⇒3⇒.....) und die jeweiligen Anleitungen. Schließen Sie das Gerät erst nach erfolgter Installation an die Stromversorgung an. Achtung! Das Auslassrohr und die Befestigungsmanschetten sind nicht im Lieferumfang inbegriffen und müssen gesondert erworben werden.

### GB INSTALLATION SHEET

Minimum height above cooker: 65 cm (electric cookers), 75 cm (gas, gas oil or coal cookers). To assemble follow the numbers (1⇒2⇒3⇒.....) and relative instructions. Do not connect the appliance to the electrical power supply until installation is completed. Warning! The exhaust pipe and clamps are not supplied and must be bought separately.

### FR FICHE D'INSTALLATION

Distance minimale par rapport à la cuisinière : 65 cm (cuisinière électrique), 75 cm (cuisinière à gaz, mazout ou charbon). Pour le montage, suivez la numérotation (1⇒2⇒3⇒.....) et les instructions correspondantes. Ne branchez pas l'appareil tant que l'installation n'est pas terminée. Attention ! Le conduit d'évacuation et les colliers de fixation ne sont pas fournis et doivent être achetés à part.

### NL INSTALLATIEKAART

Minimumafstand tot het kooktoestel: 65 cm (elektrische kooktoestellen), 75 cm (kooktoestellen op gas, gasolie of kolen). Volg voor de montage de nummering (1⇒2⇒3⇒.....) en de bijbehorende aanwijzingen. Geef het apparaat geen stroom totdat de installatie geheel voltooid is. Let op! De afvoerbuis en de klembanden worden niet bijgeleverd en moeten apart worden aangeschaft.

### E FICHA DE INSTALACIÓN

Distancia mínima desde los quemadores: 65 cm (quemadores eléctricos), 75 cm (quemadores a gas, gasóleo o carbón). Para efectuar el montaje siga la numeración (1⇒2⇒3⇒.....) y las instrucciones. No conecte el aparato a la corriente eléctrica hasta que la instalación esté completamente finalizada. ¡Atención! El tubo de descarga y las guías no están incluidas y se compran aparte.

### P FICHA DE INSTALAÇÃO

Distância mínima dos fogões: 65 cm (fogões eléctricos), 75 cm (fogões a gás, óleo ou carbono). Para a montagem, siga a numeração (1⇒2⇒3⇒.....) e as respectivas instruções. Não ligue o aparelho à corrente eléctrica até a instalação estar concluída. Atenção! O tubo de descarga e as braçadeiras de fixação não são fornecidas e devem ser compradas à parte.

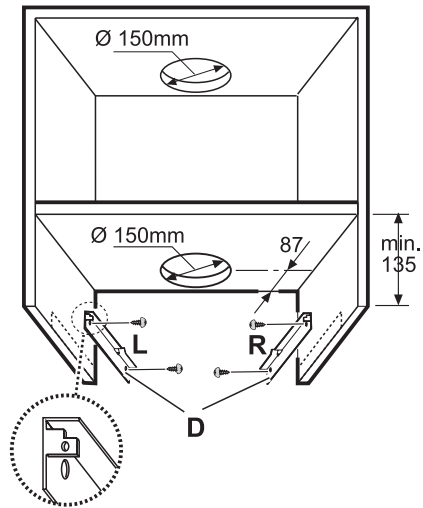
### I SCHEDA INSTALLAZIONE

Distanza minima dai fuochi: 65 cm (fuochi elettrici), 75 cm (fuochi a gas, gasolio o carbone). Per il montaggio seguire la numerazione (1⇒2⇒3⇒.....) e le istruzioni relative. Non dare corrente all'apparecchio finché l'installazione non è totalmente completata. Attenzione! Il tubo di scarico e le fascette di fissaggio non sono fornite e vanno acquistate a parte.

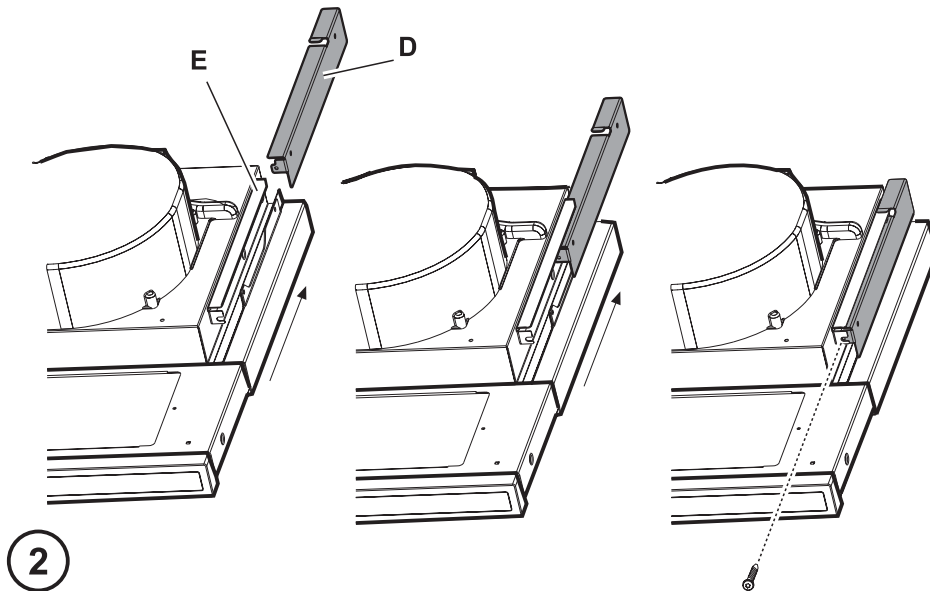
### GR ΚΑΡΤΕΛΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ

Ελάχιστη απόσταση από τις εστίες: 65 cm (ηλεκτρικές εστίες), 75 cm (εστίες αερίου, πετρελαίου ή με κάρβουνα). Για την τοποθέτηση ακολουθήστε την αρίθμηση (1⇒2⇒3⇒.....) και τις σχετικές οδηγίες. Μην τροφοδοτείτε με ηλεκτρικό ρεύμα τη συσκευή πριν την ολοκλήρωση της εγκατάστασης. Προσοχή! Ο σωλήνας απαγωγής και τα κολάρα στερέωσης δεν διατίθενται και πρέπει να αποκτηθούν χωριστά.

# AKR 641 - AKR 643



1



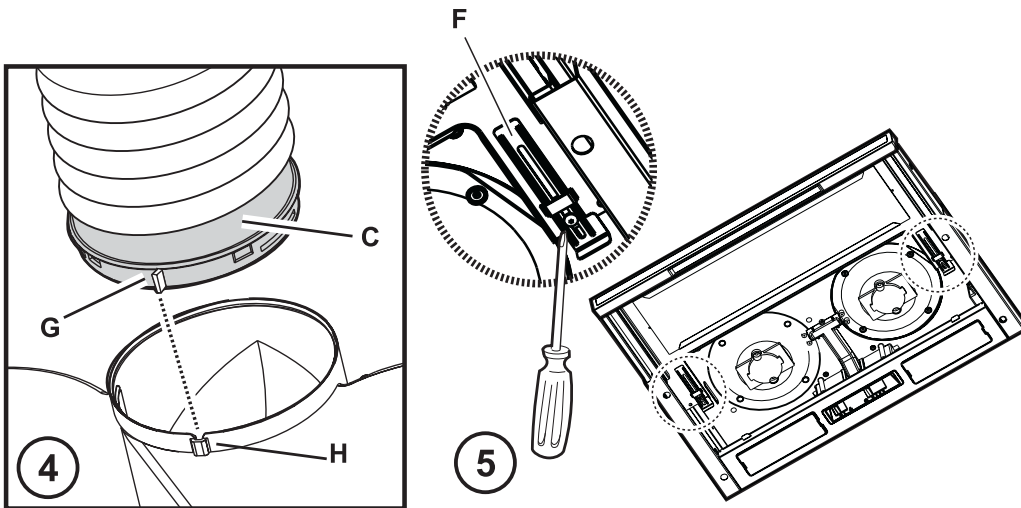
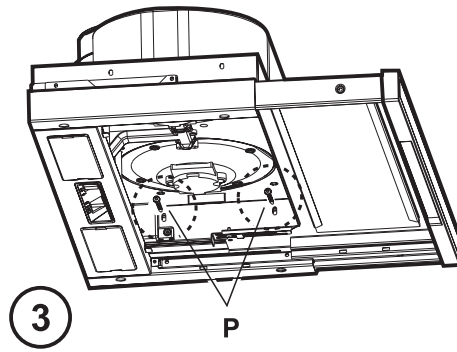
2

5019 318 33135





### AKR 641 - AKR 643



5019 318 33135



## AKR 64 I - AKR 643

### INSTALLATIE - AANWIJZINGEN VOOR DE MONTAGE

#### Informatie voor de installatie van de wasemkap:

Sluit de wasemkap tijdens de installatie niet op het elektriciteitsnet aan.

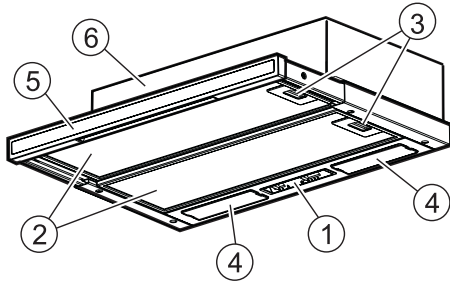
**Let op!** De 2 bevestigingsbeugels bevinden zich in de polystyreen beschermverpakking. Er zijn een rechter **R** en een linker **L** beugel (zie inkepingen op de beugels).

1. Zet de beugels **D (Afb. 1)** vast aan het zijpaneel van de bovenkast met twee lange schroeven voor elke beugel (de rechter beugel **R** aan de rechter kant, de linker beugel **L** aan de linkerkant), lijn de beugel uit met de onderkant. Plaats de beugel tegen de achterkant van de bovenkast, en ermee rekening houdend dat de achterkant van de beugel correspondeert met de achterkant van de wasemkap. Maak een gat in het plafond van de bovenkast voor doorvoer van de afvoerpijp en het elektriciteitsnoer.
2. Plaats de wasemkap in de bovenkast, maar zorg ervoor dat de beugel van de wasemkap **E** zich boven de beugel van de bovenkast **D (Afb. 1-2)** bevindt. Leid de elektrische kabel door de hiervoor gemaakte opening.
3. Blokkeer de wasemkap met twee schroeven op de voorkant (**Afb. 2** - één aan elke kant).
4. Sluit de kap op het elektriciteitsnet aan. Het elektriciteitsnet mag pas gevoed worden wanneer de montage beëindigd is.
5. Als de wasemkap niet perfect aansluit op de onderkant van de bovenkast, regel dit dan door de schroeven **P** van de beugels **E** die op de wasemkap gemonteerd zijn (**Afb. 3**) losser te draaien; zodoende zal het mogelijk zijn de wasemkap en de bovenkast perfect op elkaar te laten aansluiten, waarna de schroeven weer kunnen worden aangehaald.
6. Regel de slag van het uittrekbare scherm al naargelang de diepte van de bovenkast, met behulp van de twee aanslagen **F (Afb. 5)**. Op deze manier is het mogelijk de voorkant uit te lijnen met de bovenkast zelf.
  - a. Haal de schroeven van de aanslagen **F** los;
  - b. verplaats de aanslagen naar wens naar achteren of naar voren;
  - c. span de schroeven van de aanslagen.
7. Plaats op de bijgeleverde verbindingsring **C** een afvoerpijp die bij voorkeur dezelfde diameter heeft als de verbindingsring (**Afb. 4**). De afvoerpijp moet lang genoeg zijn om de buitenlucht (uitvoering met afvoer van de lucht naar buiten) of de bovenkant van de bovenkast (uitvoering met recirculatie van de lucht) te bereiken.
8. Zet de verbindingsring **C** (door hem vast te klikken) vast op de bovenste luchtuitgang van de wasemkap. Om de installatie te vergemakkelijken is de ring voorzien van een wijzer **G** die moet corresponderen met de desbetreffende geleider **H** die op de bovenste luchtuitgang zit.
9. Maak de installatie van de afvoerpijp af.

Monteer de vetfilter(s) weer, sluit de wasemkap aan op het elektriciteitsnet en controleer of de kap goed werkt.

5019 318 33135



**AKR 641 - AKR 643****PRODUCTINFORMATIEBLAD**

1. Bedieningspaneel.
2. Vetfilter
3. Handgrepen voor ontgrendeling van de vetfilter.
4. Lampenkap.
5. Schuifkap (uittrekbaar).
6. Behuizing afzuigeenheid.

**Verwijderen en/of reinigen van de vetfilter(s)**

1. Sluit de wasemkap van het elektriciteitsnet af.
2. Verwijder het vuile vetfilter door de handgreep eerst naar de andere kant van de wasemkap en vervolgens naar beneden te trekken (**Afb. 1**).
3. Nadat u de vetfilter heeft gereinigd, voert u voor de montage de bovenstaande handelingen in omgekeerde volgorde uit. Verzekert u ervan dat het vetfilter het gehele roosteroppervlak bedekt.

**Vervangen van de lampjes**

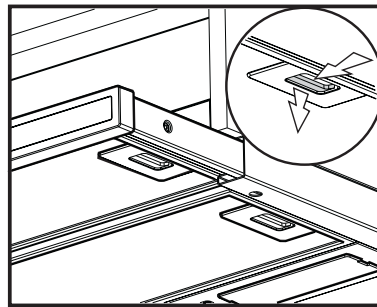
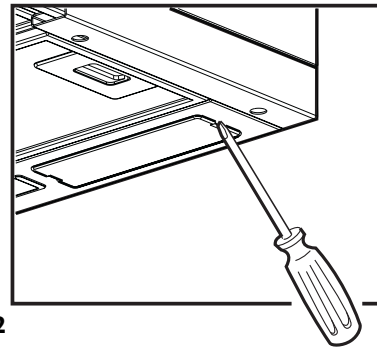
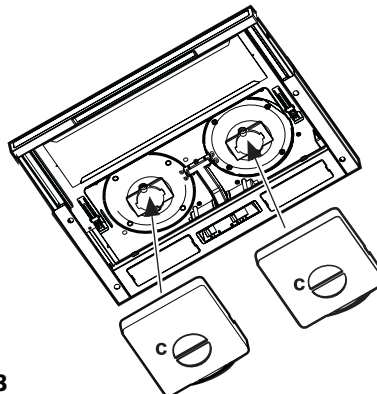
1. Sluit de wasemkap van het elektriciteitsnet af.
2. Verwijder de lampenkap door hem op te lichten met een kleine schroevendraaier of soortgelijk gereedschap (**Afb. 2**).
3. Haal het lampje dat vervangen moet worden weg.
4. Gebruik alleen lampen van 40 W max E14.
5. Monteer de verlichting weer (klikbevestiging).

**Plaatsen of vervangen van het koolstoffilter:**

1. Sluit de wasemkap van het elektriciteitsnet af.
2. Verwijder de vetfilter(s) (**Afb. 1**).
3. Als de koolstoffilters al gemonteerd zijn (één of twee filters, afhankelijk van het model in uw bezit, die zodanig gemonteerd zijn dat de beschermroosters van de rotor van de motor afgedekt zijn) en vervangen moeten worden, draait u de handgreep in het midden (**Afb. 3 - c**) tegen de klok in totdat de filters los komen.
4. Als de koolstoffilters niet geplaatst zijn, breng ze dan zo aan dat de beschermroosters van de rotor van de motor worden afgedekt (twee beschermroosters - twee koolstoffilters, één beschermrooster - één koolstoffilter) en draai vervolgens de handgreep in het midden (**Afb. 3 - c**) van de filters met de klok mee.
5. Monteer de vetfilter(s) opnieuw (**Afb. 1**).

**HET BEDIENINGSPANEEL**

- ☉ Verlichtingstoets.  
De toets verlichting heeft 2 standen (licht uit - licht aan).  
Voor het inschakelen van de verlichting: verplaats de toets naar rechts.
- ⚡ Motortoets.  
De toets motor heeft meerdere standen voor de regeling van de afzuigvermogens op basis van de hoeveelheid dampen die de wasemkap moet afzuigen.  
Voor het verhogen van het afzuigvermogen: verplaats de toets naar rechts.

**Afb. 1****Afb. 2****Afb. 3**